

2.10.2013

A7-0276/169

Grozījums Nr. 169
Holger Krahrmer
ALDE grupas vārdā

Ziņojums
Linda McAvan

A7-0276/2013

Tabakas un saistīto izstrādājumu ražošana, noformēšana un pārdošana
COM(2012)0788 – C7-0420/2012 – 2012/0366(COD)

Direktīvas priekšlikums
26. pants

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

Dalībvalstis var atļaut laist tirgū šādus izstrādājumus, kuri neatbilst šīs direktīvas prasībām, līdz [Publications Office, please insert the exact date: entry into force + 24 months]:

(a) *tabakas* izstrādājumus;

(b) *nikotīnu saturošus* izstrādājumus, ja netiek pārsniegtas 18. panta 1. punktā noteiktās robežvērtības;

(c) *smēķēšanai paredzētus augu izcelsmes* izstrādājumus.

1. Dalībvalstis var atļaut laist tirgū šādus izstrādājumus, kuri neatbilst šīs direktīvas prasībām, līdz [Publications Office, please insert the exact date: entry into force + 24 months]:

(a) *tabaku saturošās cigaretēs, tinamās tabakas* izstrādājumus un *ūdenspīpju tabaku*;

(b) *smēķēšanai paredzētus augu izcelsmes* izstrādājumus;

2. Dalībvalstis var atļaut laist tirgū *nikotīnu saturošus izstrādājumus, kuri neatbilst šīs direktīvas prasībām, līdz [Publications Office, please insert the exact date: entry into force + 36 months].*

3. Dalībvalstis var atļaut laist tirgū šīs direktīvas prasībām neatbilstīgus *tabakas izstrādājumus, kuri nav cigaretēs, tinamās tabakas izstrādājumus un ūdenspīpju tabaku līdz (Publications Office, please insert the exact date entry into force + 42 months].*

Or. en

AM\1005364LV.doc

PE515.932v01-00

LV

Vienoti daudzveidībā

LV

2.10.2013

A7-0276/170

Grozījums Nr. 170

Frédérique Ries, Rebecca Taylor, Chris Davies

ALDE grupas vārdā

Peter Liese

PPE grupas vārdā

Martin Callanan

ECR grupas vārdā

Ziņojums

A7-0276/2013

Linda McAvan

Tabakas un saistīto izstrādājumu ražošana, noformēšana un pārdošana
COM(2012)0788 – C7-0420/2012 – 2012/0366(COD)

Direktīvas priekšlikums

18. pants

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1. *Šādus* nikotīnu saturošus izstrādājumus drīkst laist tirgū tikai *tad, ja tie atļauti saskaņā ar Direktīvu 2001/83/EK:*

1. Nikotīnu saturošus izstrādājumus drīkst laist tirgū tikai *saskaņā ar šīs direktīvas 17. pantā izklāstīto ziņošanas procedūru.*

Dalībvalstis nodrošina, ka nikotīnu saturošie izstrādājumi atbilst visiem Savienības attiecīgajiem tiesību aktiem, jo īpaši Direktīvai 2001/95/EK par produktu vispārēju drošību.

(a) izstrādājumus, kuru nikotīna līmenis pārsniedz 2 mg uz vienu vienību, vai

(b) izstrādājumus, kuru nikotīna koncentrācija pārsniedz 4 mg uz vienu ml, vai

(c) izstrādājumus, kuru paredzētā lietojuma rezultātā nikotīna vidējā maksimālā koncentrācija plazmā pārsniedz 4 ng/m.

2. *Komisija ir pilnvarota pieņemt deleģētos aktus saskaņā ar 22. pantu, lai atjauninātu 1. punktā norādīto nikotīna daudzumu, ņemot vērā zinātnes attīstību un tirdzniecības atļaujas, kas piešķirtas*

2. *Nikotīnu saturošus izstrādājumus, par kuriem apgalvo, ka tiem piemīt slimību ārstēšanai vai novēršanai nepieciešamās īpašības, drīkst laist tirgū tikai tad, ja tie*

AM\1005364LV.doc

PE515.932v01-00

nikotīnu saturošiem izstrādājumiem
saskaņā ar Direktīvu 2001/83/EK.

atļauti saskaņā ar Direktīvu 2001/83/EK.

3. Attiecībā uz nikotīnu saturošiem izstrādājumiem, kurus paredz laist tirgū saskaņā ar 1. punktu dalībvalstīs nodrošina, ka:

(a) nikotīnu saturoši izstrādājumi kuros nikotīna līmenis pārsniedz 302 mg/ml, netiek laisti tirgū;

(b) nikotīnu saturošu izstrādājumu ražotāji un importētāji kompetentajām iestādēm iesniedz sarakstu, kurā pēc tirdzniecības nosaukuma un tipa norādītas visas izstrādājuma sastāvdaļas un no izstrādājuma lietošanas izrietošās emisijas, tostarp to daudzums, kā arī jebkuras izmaiņas. Pēc tam dalībvalstīs nodrošina šīs informācijas izplatīšanu tīmekļa vietnē, pienācīgi ņemot vērā uzņēmējdarbības noslēpumu aizsardzību. Ražotāji un importētāji ziņo iestādēm arī par valsts tirdzniecības apjomu pēc tirdzniecības nosaukuma un tipa.;

(c) nikotīnu saturoši produkti, kuros izmantotas 6. panta 4. punktā uzskaitītās piedevas, netiek laisti tirgū;

(d) nikotīnu saturoša izstrādājuma iepakojuma vienībā ir iekļauta brošūra ar lietošanas pamācību, kā arī atsauce, ka izstrādājumu neiesaka nesmēķētājiem, tā kontrindikācijas, brīdinājumi konkrētām riska grupām, ziņas par nelabvēlīgu ietekmi, ražošanas vieta un ražotāja vai importētāja kontaktinformācija;

3. Ja nikotīnu saturoša izstrādājuma nikotīna saturs ir zemāks par 1. punktā noteiktajām robežvērtībām, uz katras šāda izstrādājuma iepakojuma vienības un jebkāda ārējā iepakojuma izvieto šādu

(e) Uz katras nikotīnu saturoša izstrādājuma iepakojuma vienības un jebkāda ārējā iepakojuma izvieto šādu brīdinājumu par ietekmi uz veselību:

brīdinājumu par ietekmi uz veselību:

Šis izstrādājums satur nikotīnu *un var kaitēt jūsu veselībai.*

“Šis izstrādājums *ir paredzēts smēķētājiem. Tas satur nikotīnu, kas ir atkarību izraisoša viela*”;

(f) izstrādājuma tirdzniecību ierobežo attiecīgajā dalībvalstī spēkā esošie noteikumi par minimālo vecumu, no kura atļauts iegādāties tabakas izstrādājumus; to nekādā ziņā nevajadzētu atļaut iegādāties personām, kas nav sasniegušas 18 gadu vecumu;

(g) izstrādājumus atļauj tirgot ārpus aptiekām;

(h) izstrādājumos ļauj izmantot aromatizētājus;

(i) Direktīvā 2003/33/ES un Direktīvā 2010/13/EK izklāstītie reklāmas, sponsorēšanas un audiovizuālo komercpaziņojumu un produktu izvietojuma ierobežojumi attiecas uz nikotīnu saturošiem izstrādājumiem;

(j) nikotīnu saturošu izstrādājumu pārrobežu tālpārdošanu regulē saskaņā ar 16. pantu;

(k) tabakas preču zīmes, tirdzniecības nosaukumi un simboli netiek izmantoti uz nikotīnu saturošiem izstrādājumiem.

4. 3. punktā minētais brīdinājums par ietekmi uz veselību atbilst 10. panta 4. punktā noteiktajām prasībām. **Turklāt tas :**

(a) ir uzdrukāts uz divām lielākajām iepakojuma vienības virsmām, kā arī uz jebkāda ārējā iepakojuma;

(b) sedz 30 % no attiecīgās iepakojuma vienības vai jebkāda ārējā iepakojuma ārējās virsmas. Šo proporciju palielina līdz 32 % dalībvalstīs ar divām valsts valodām un līdz 35 % dalībvalstīs ar trim

4. Šā panta 3. **punkta e) apakšpunktā** minētais brīdinājums par ietekmi uz veselību atbilst **10. pantā** noteiktajām prasībām.

valsts valodām.

5. Komisija ir pilnvarota pieņemt deleģētos aktus saskaņā ar 22. pantu, lai pielāgotu 3. punkta un 4. punkta prasības, ņemot vērā zinātnes un tirgus attīstību, un pieņemtu un pielāgotu brīdinājumu par ietekmi uz veselību atrašanās vietu, formātu, izvietojumu, dizainu, un rotāciju.

5. Dalībvalstis uzrauga nikotīnu saturošu izstrādājumu tirgu, kā arī pierādījumus par izstrādājumu nelikumīgu lietošanu jauniešu vidū, un informē Komisiju par iegūtajām ziņām. Pamatojoties uz iesniegtajiem pierādījumiem, kā arī zinātniskiem pētījumiem, Komisija iesniedz ziņojumu Eiropas Parlamentam un Padomei par nikotīnu saturošiem izstrādājumiem piecus gadus pēc šīs direktīvas stāšanās spēkā. Ziņojumā tiek izvērtēts, vai ir vajadzīgi šīs direktīvas grozījumi, vai jauni tiesību akti.

Or. en

Pamatojums

Paziņošanas procedūra nodrošinās labāku e-cigarešu kontroli ES līmenī un vienlaikus ļaus saglabāt tāda nikotīnu saturoša izstrādājuma pieejamību, kurš palīdzēs cilvēkiem atmest smēķēšanu un ir daudz nekaitīgāks nekā jebkurš cits tabakas izstrādājums.